NUESTRA ARQUIT 134 09/40

nuestra arquitectura



9

septiembre de 1940



FACULTAD DE CIENCIAS MEDICAS DE BUENOS AIRES (En construcción)

RAFAEL SAMMARTINO Arquitecto Director ARQ. FRANCISCO SQUIRRU Asesor Técnico. Ley 11333. Art. 6°

SIEMENS-BAUUNION Y GEOPE Empresas Constructoras

CARLOS LAUCHER Ing. Civil

CONDE y Cia. Const. de O. S. PABLO GERLACH Arquitecto

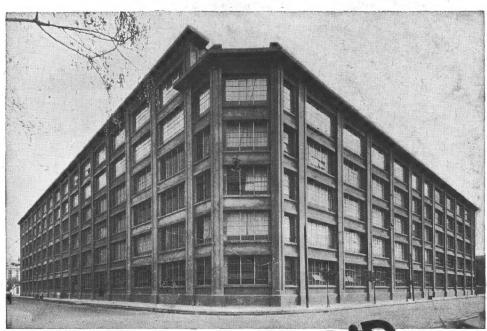
LOS GRANDES EDIFICIOS
SE EQUIPAN CON



DESFAMA MUNDIAL

TANQUES SANITARIOS





El RU-BER-OID EN las fabricas

En la construcción del edificio para la Fábrica Argentina de Alpargatas S. A. se colocó un techado RUBEROID, en Julio de 1920.

Hoy, 20 años después, continuamos colocando RUBEROID en las nuevas ampliaciones de la misma fábrica. Esto demuestra la confianza que los Ingenieros y Constructores han depositado en nuestra organización y en la alta calidad de los techados armados RUBEROID.

CIA. SUD AMERICANA

Kreglinger Ltda. (s.A.)

BELGRANO 836

DEPARTAMENTO MATERIALES
U. T. 33, Avenida 2001/8

BUENOS AIRES



GRAN FABRICA DE BALDOSAS TIPO MARSELLA-TEJAS Y LADRILLOS PRENSADOS Y HUECOS



Premiadas con el Primer Gran Premio en la Exposición de la Industria Argentina 1933-34

Distribuidores:

JOSE M. DIANTI - Rivadavia 10244

O. GUGLIELMONI - Av. de Mayo 634

HIERROMAT S. A. - Alsina 659

LA BELGA S. A. - Rivadavia 3014

JUAN PREDA - Garmendia 4805

EMPLEE EN SUS OBRAS TEJAS Y BALDOSAS

ALBERDI

ORGULLO DE LA INDUSTRIA ARGENTINA

PRECIOS, MUESTRAS E INFORMES:
Administración: SANTA FE 882. U. T. 22936 - ROSARIO
o al Representante en Bs. Aires:

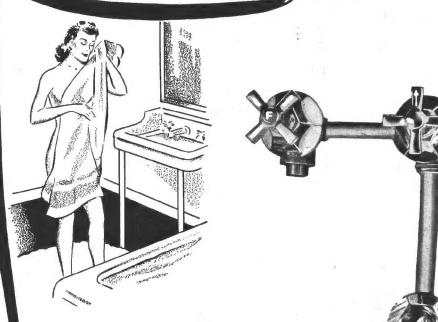
O. GUGLIELMONI

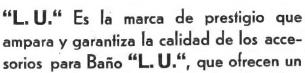
AV. DE MAYO 634 (Piso 1º) U. T. 34 - 2792 - 2793

EN VENTA EN TODAS LAS CASAS DEL RAMO









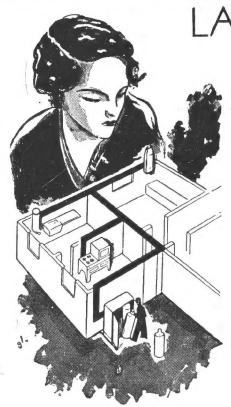
NSTAL ACIONES

servicio eficaz y larga duración. Las fases prácticas de la fabricación, los materiales seleccionados y la alta precisión del trabajo, contribuyen a producir accesorios con repuestos garantizados, que prolongan la

vida de una instalación y logran dar un provecho constante. Por eso, el arquitecto que asegura en sus proyectos la instalación de accesorios "L.U.", asegura también un propietario satísfecho para siempre, prestigiando así su fama.



S. A. Fundición y Talleres "LA UNION" Buenos Aires



LA CASA QUE USTED DESEA;

ese hogar ansiado por Vd. y los suyos, cómodo, confortable, con todo lo que puede hacer más agradable la vida diaria, está a su alcance. Puede ser su misma casa. Y P F hará el milagro. Con el SUPERGAS tendrá Vd. un perfecto servicio de gas, que es, Vd. lo sabe, una síntesis magnífica de comodidad.

SUPERGAS YPF

100 % ARGENTINO

Venta en: Capital Federal: Diag, Pte. Roque Sáenz Peña 777 (Teléf, 33-6031) - Olivos; Av. Maipú 2700 T. 741, Olivos 2701) - 6 de Setiembre; 9 de Julio Nº 161 (Teléf, 659, Morón 305) - La Plata: Diag, 80 Nº 1009 (Teléf, Rocha 5600) - Lomas de Zamora: Boedo esq. Alem (Teléf. 243, Lomas 1868) - Rosario: Gral. Urquiza esq. Entre Ríos (Teléf. Rosario 0462) - Santa Fe, San Martín 2581 (Teléf. Santa Fe 13892) - Paraná: E. Carbó 251 (Teléf. 12700) - Mar del Plata: Av. Luro 3057 (Teléf. Mar del Plata 2374) - Pergamino: Av. de Mayo 201 (Teléf. Pergamino 833) - San Nicolás: Bmé, Mitre 339 (Teléf. San Nicolás 523) Cañuelas: Del Carmen 984 (Teléf. Cañuelas 125)

BELGRANO 857

Bs. Aires



Condiciones de vida excelentes bajo la radiación de rayos infrarrojos

La moderna calefacción racional por medio de las losas radiantes sistema "CRITTALL" que no produce alteración alguna en las condiciones físicas del aire, ha sido aplicada a las obras de la Escuela Técnica de Winterthur (Suiza)

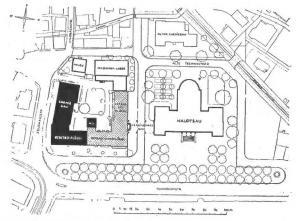
"Se ha facilitado considerablemente la tarea de instalar y amueblar los locales al "elegír el sistema de calefacción por radiación en las losas; sobre todo en el labo-

"ratorio de maquinarias eléctricas hubiésemos tenido que prescindir del aprove-

"chamiento de toda una pared lateral, en caso de haber utilizado otro sistema".

Revue Technique Suisse

Planta de los edificios de la Escuela Técnica de Winterthur. La superficie negra representa la ampliación nueva, construída en 1938-39. Las superficies rayadas, la refacción del piso superior, realizada en 1938.



Escuela Técnica de Winterthur (Suiza). Vista desde el Sudeste. El nuevo pabellón de Química, construcido en 1939. La construcción de mayor altura, que se observa a la derecha, pertenece al pabellón de Electricidad. La fotografía fué tomada en marzo de 1940.



Escuela Técnica de Winterthur (Suiza). Vista desde el Noroeste. A la derecha, el edificio principal, construído en 1878;
a la izquierda, el viejo pabellón del Este, construído en 1907,
y a la derecha, el nuevo, edificado en 1939. El edificio que
comunica a ambos será ampliado próximamente en un piso
más, conservándose, empero, el pasaje existente. La parte
derecha del pabellón del Este representa la refacción hecha en
1907 y la izquierda (nueve filas verticales de ventanas) forma
el "ala de electricidad" que contiene los laboratorios y las
aulas de la Escuela de Electrotécnica.



Establecimientos Industriales Fischbach, Enquin y Sidler

Ingenieros



Industriales

Administración y Ofic. Técnica: MORENO 574

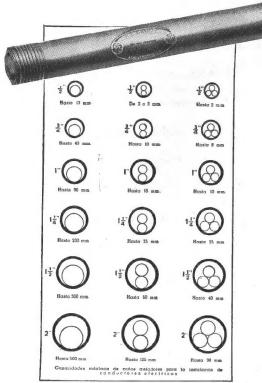
BUENOS AIRES

Teléfono • 33, Avenida 8391
Teleg.: FISCHBACH, Bs. Aires



COMO FORJADO

en una Sola Pieza



El caño Sprague asombra por su Economía de Colocación

y su Resistencia contra deterioros

El caño "SPRAGUE", aprobado por los Laboratorios de Aseguradores Norteamericanos, es soldado herméticamente con soldadura homogénea, que lo deja como si hubiera sido forjado en una sola pieza.

Su resistencia es extraordinaria contra deterioros, por cuanto es galvanizado mediante un baño de zinc fundido a una temperatura tal que éste se adhiere tenazmente al acero, penetrando en el mismo. Además, tiene una capa de barniz aislante incoloro, denominado "Glyptal", que lo protege contra la acción de la intemperie.

Su superficie interior, con la capa "Glyptal", es sumamente lisa, permitiendo que los conductores pasen con suma facilidad, sin que se dañe su aislación.



ELECTRIC

FUCUMAN 117 - BS. AIRES CORRIENTES 732 - ROSARIO

LA CONSTRUCCION EN CIFRAS.

Del último número del Boletín de Estadística Municipal, extractamos los siguientes datos, referentes a las actividades constructivas en la Capital Federal:

PERMISOS DE EDIFICACION SOLICITADOS

	Periodos	Número de per- misos solicitados	Superficie cu- bierta en m.2	Valor total de las obras en m\$n.
Año	1934	13.704	1.483.936	126.479.632
"	1935	12.774	1.368.841	113.993.731
17	1936	12.551	1.244.631	104.055.892
**	1937	19.950	1.646.905	135.343.717
7.9	1938	15.654	1.780.516	153.099.300
"	1939	18.541	1.804.650	166.523.012
		AÑO 19	39	
Ene	ro	1.542	205.303	19.302.773
Febrero		1.158	123.695	11.682.968
Marzo		1.705	168.849	15.819,638
Abril		1.402	148.892	14.176.410
Mayo		1.304	102.930	9.164.116
Junio		1.309	161.363	14.883.941
Julio		1.586	161.623	13.746.692
Agos	sto	1.247	138.955	13.517.849
Setiembre		1.777	182.942	17.399.513
Octu	ibre	1.487	186.172	15.971.090
Nov	iembre	1.882	109.288	10.512.446
Dici	embre	2.142	114.638	10.345.576
		AÑO 19	40	
Ene	ro	1.196	109.896	8.897.485
Febr	ero	1.316	129.327	12.007.703
Mar	zo	1.003	82.227	7.221.487
Abri	1	1.533	145.162	12.895.292
May	o	1.359	105.297	10.090.116
Juni	0	1.353	126.053	12.116.692
Julio		1.497	160.556	13.599.633

Por estas cifras se ve que durante los primeros siete primeros meses de 1939 se pidieron permisos para obras por un importe total de \$ 98.776.538, mientras que para el mismo período de 1940 la cifra es de \$ 76.828.408 o sea el 78,78 % de la primera. Si ese mismo ritmo se mantiene hasta fin de este año, la cifra total del mismo sería de más o menos \$ 131.000.000. Si por otra parte hacemos el promedio de los años 1934 al 39 inclusives, él arroja la cifra siguiente: \$ 133.249.214 de construcciones por año.

Estos números nos permiten hacer dos deducciones. La primera es que, sin duda, la guerra ha determinado alguna merma en la edificación, ya que las cifras de 153 y 166 milones de 1938 y 1939, bajarían en este año a 131. La segunda, es que ese perjuicio no tendrá, evidentemente, las proporciones catastróficas que le habían asignado los pesimistas, ya que estaríamos en un nivel de actividad casi igual al del promedio de los años 1934/39, que después de todo no fueron tan malos.

Hemos sostenido en alguna otra oportunidad, que las consecuencias económicas de esta guerra, poco se parecerían a las de la anterior, por la gran diferencia existente en cuanto a las condiciones generales del país y de sus industrias constructivas. Y nos afirmamos, ante las cifras transcriptas, en nuestro modo de pensar, a pesar de haber mediado un factor de gran importancia en todas las crisis; el factor psicológico. Si la guerra se prolonga por algún tiempo y los que tienen capitales van perdiendo el temor que los ha hecho retraerse, la actividad constructiva volverá a su ritmo habitual hasta llegar prácticamente a la normalidad. Eso es lo que dice la lógica y es, también, lo que dirán los hechos, apenas se haya perdido el miedo.

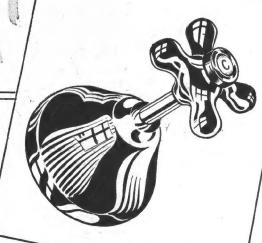




PARA EL HOGAR MODERNO

El delicado cromado inalterable de nuestros accesorios de bronce para cuartos de baño, y la técnica moderna que se emplea en su fabricación, los hace insustituibles en toda construcción.





ESTABLECIMIENTOS METALURGICOS

PIAZZA HNOS SOCIEDAD DE ADMINISTRACION EXPOSICION Y VENTA TALLERES ARRIOLA 158 BELGRANO 502 ARRIOLA 154

AÑOS QUE USO DULUX



Esto comienza diciendo el Sr. Fred H. Hauser, propietario inteligente y cuidadoso de la conservación de su casa. Y prosigue testimoniando así: "Los espléndidos resultados que he obtenido en toda mi casa y en especial en las persianas de acero colocadas en el exterior, me per-miten recomendar "DULUX" con el más franco entusiasmo".

Las palabras del Sr. Hauser demuestran, una vez nás, que los acabados "DULUX" dan resultados extraordinarios, sobre todo para pintura exterior, carpintería metálica, muebles de jardín, etc.

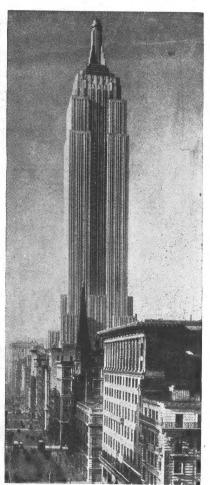
Exija Vd. también que usen acabados "DULUX" en su propiedad. ¡Y sígalos utilizando siempre para su buena conservación!

PRODUCTO



HENRY W. PEABODY & CIA. ARG. LTDA. Bolivar 1646 - Buenos Aires

El edificio mas alto del mundo



EMPIRE STATE BUILDING Shreve, Lamb y Harmon Arquitectos

Completamente equipado con

(Royal)

DE VENTA EN TODAS LAS CASAS DEL RAMO

SLOAN VALVE COMPANY

Chicago EE. UU.



... las Columnas Ornamentales (n) son complemento indispensable para todo plan de mejoramiento urbano.

Su sistema de iluminación con refractor "Cristalux" asegura un servicio eficiente: la armoniosa elegancia de sus diseños pone una nota de belleza, y su sólida construcción, de fundición, las hace resistentes y durables.







INDUSTRIA ARGENTINA



HAN INSTALADO

8 cocinas eléctricas AUTOMATICAS DE LUX

en el edificio del ingeniero Leon Weissmann, que se publica en el presente número

FABRICANTES:

ENNIS & WILLIAMSON Soc. Resp. Lda.

PARAGUAY 423/31

U. T. 31, Retiro 8863 - 8864



CORTE DE UNA LLAYE "ATMA": Al funcionar la palanquita interruptora, los topes de goma amortiguan el ruido del golpe, transformándolo en un sonido sordo, perceptible solamente en la habitación donde está colocada la llave. Las partes elásticas de bronce fosforoso y el potente resorte de acero aseguran un corte rápido y un contacto seguro.

ción indefinida.

sobrias y modernas.

Haga colocar estas llaves con las chapas "Atma", de líneas

MIGUEL M. IBARRA

M O .B L A J E D E C O R A C I O N

> GALLO 1639 U. T. 44 - 0151

Juan Squeri

VIDRIOS CRISTALES

PARANA 1026

U. T. 44 - 6309

CAUCINO Y COSTA

NGENIEROS CIVILES

EMPRESA DE CONSTRUCCIONES

GALLO 1639

U. T. 44 - 0151

Colorco

La Empresa de Pintura de Calidad

Defensa 558

U. C. 33 - 2190

Efienne, Mejean Hnos. y Bini

BRONCE CROMADO ARTEFACTOS

DEFENSA 346

U.T. 33 - 7917



El Refrigerador WESTINGHOUSE posee la virtud de brindar satisfacciones en partes iguales al propietario, al inquilino y al arquitecto.

Mientras el primero puede confiar en su eficiencia a tal punto que se despreocupa por futuros gastos de reparaciones, el inquilino disfruta de un servicio perfecto de refrigeración con el máximo de economía en el costo de funcionamiento. A estas satisfacciones se suma la del profesional que las determinara con su feliz elección, la cual, resultado de prolijos cotejos, pone en evidencia su capacidad técnica.

Señor Profesional: para su misma tranquilidad, para beneficio del propietario y satisfacción del inquilino, instale Vd. Refrigeradores WESTINGHOUSE en las obras que se le confían.

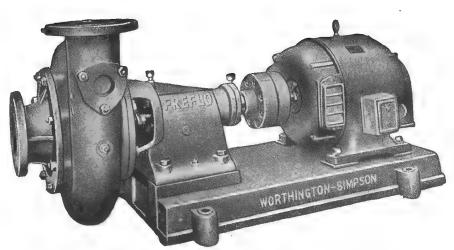
Westinghouse

RIVADAVIA 819 - U T 33, Avenida 8031 BS. AIRES



UNA LINEA COMPLETA PARA RESPONDER A CADA EXIGENCIA:

- Bombas tipo R y L para servicio general.
- Bombas tipo U, etc., para alta presión.
- Bombas "FREFLO" para aguas cloacales.
- Bombas tipo Q, etc., para pozo profundo.
- Bombas a vapor, a fuerza motriz, para industria química, etc.



Bombas FREFLO, verticales y horizontales, para uso sanitario. Elevan aguas que contengan materias sólidas y fibrosas. Nuestras Bombas FREFLO pasan libremente cualquiera materia que entra en la boca de aspiración, sin riesgo de originar obstrucciones o causar desgaste anormal.

Solicítenos sin compromiso mayores detalles sobre Bombas

WORTHINGTON



AGAR, CROSS & CO LTD





Muebles Tapiceria Decoraciones

FENDRIK Hnos.

UNICAMENTE Avenida ALVEAR 1550 - 52 Teléfonos: 41 - Plaza, 3366 y 1369



SECURIDAD

SERVICIO

SATISFACCION

S ELEVATOR COMPANY



Un detalle de la construcción del moderno y amplio edificio, cuya estructura es de hormigón armado.

Proyecto y Dirección: Dirección General de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas de la Nación. Empresa constructora: señores Fernando Vannelli e Hijos. Hormigón armado: Sr. Hugo Rottin

E dificio para el Ministerio de Hacienda de la Nación.

En obras de la importancia como la que presentamos en esta página, el empleo del cemento San Martín, constituye una garantía para los técnicos que desean obtener hormigón de alta calidad. La participación del San Martín en obras de esta magnitud, confirma una vez mas la preferencia de los profesionales por este cemento portland para llevar a cabo sus grandes y modernas obras.



COMPAÑIA ARGENTINA DE CEMENTO PORTLAND

RECONQUISTA 46 - BUENOS AIRES

SARMIENTO 991 - ROSARIO

nuestra arquitectura

DIRECTOR: W. HYLTON SCOTT - SARMIENTO 643 - BUENOS AIRES

TARIFAS: Suscripción anual, en la Argentina \$ 12.00; en el exterior \$ 15.00. Números sueltos, en la Argentina \$ 1.20; en el extranjero \$ 1.50. — Números atrasados \$ 2.00

SUMARIO.

Registro Nacional de la Propièdad Intelectual No. 027827

EDITORIAL - Palabras, Palabras y Palabras

ARQS. CARLOS VILAR — Casa para Alquilar en San Isidro

ARO. ALBERTO RODRIGUEZ ETCHETO — Casa en Martinez

ARQ. WILLIAMS MUSCHENHEIM - Algunas de sus Decoraciones en Nueva York

ARQ. E. JOLLY PEREZ - Casa en "La Lucila"

ING. LEON N. WEISSMANN - Casa de Departamentos

ARQ. ALBERTO RODRIGUEZ ETCHETO - Dos Casas Adyacentes en Belgrano

MIGUEL M. IBARRA — Decoración de un Salón de Te y Bar

ROSENDO R. MARTINEZ — Casa de Departamentos

ARQS. SCHWEIKHER Y LAMB - Casa en Pine Lake, Indiana - Estados Unidos

NOTA TECNICA SOBRE ILUMINACION CIENTIFICA

DIRECCIÓN DE LOS COLABORADORES DE ESTE NÚMERO

Arq. Carlos Vilar - Sarmiento 412

Arq. Alberto Rodríguez Etcheto - Uruguay 1340

Arg. E. Jolly Pérez - L. N. Alem 2130

Ing. León N. Weissmann - Sarmiento 559

Miguel M. Ibarra - Gallo 1639

Arq. Rosendo R. Martínez - R. Peña 233



Septiembre de 1940

nuestra arquitectura

BUENOS AIRES AÑO 12 - SEPTIEMBRE 1940 Nº 134

Palabras, Palabras y Palabras

Personas y entidades responsables se vienen preocupando desde hace algún tiempo, de la seria situación a que indefectiblemente se verá enfrentado el país si aumenta en forma considerable la desocupación como consecuencia de la guerra. Esa preocupación se ha traducido en algunas medidas prácticas, como las que ha adoptado la Dirección Nacional de Vialidad, intensificando las obras viales y la utilización de mano de obra en sustitución de las máquinas alli donde se pueda, y también se ha traducido en algunos proyectos que se realizarán o no, como el de la Municipalidad de la Capital que tiende a seguir adelante los trabajos de la Diagonal Norte Sud, de acuerdo a un plan nuevo. Pero en ninguna parte hemos visto mencionado, todavía, ni siguiera como proyecto, la construcción de casas baratas que tanta falta hacen y que podrían financiarse con relativa facilidad, como lo tenemos reiteradamente demostrado. Desde hace años venimos machacando sobre este viejo asunto de la vivienda barata; y si bien son cada vez más numerosos los sectores que comprenden la importancia de encarar de una vez la solución del problema, no parece que ello hubiera gravitado mayormente para sacudir la inercia de los que tienen la responsabilidad del manejo de la cosa pública.

Justamente hace ahora un año que, en oportunidad de la celebración en Buenos Aires del Congreso Panamericano de la Vivienda Popular, escuchamos numerosas promesas que hacían esperar la realización de alguna obra práctica; pero los días, las semanas y los meses fueron corriendo y hoy debemos constatar, con desilusión, que todo aquello no eran más que frases bonitas para arrancar aplausos y que la preocupación de los funcionarios que las pronunciaron no iban más allá del acto de propaganda en que tomaban parte.

El Ministro de Hacienda de la Nación decía entonces: "Con todos estos esfuerzos, nos proponemos eliminar en pocos años la sensación de pobreza abyecta que se percibe por igual en nuestra campaña y nuestras ciudades, dando a quienes habítan en aquella o en éstas, medios de residen-

SEPTIEMBRE 1940

cia que constituyan el asiento de una vida más feliz y transformen sus aptitudes sociales, uniéndolos afectivamente a su casa, dándoles ambiente grato al fortalecimiento de los vínculos de familia y conquistándolos, en fin, a través de su legítimo orgullo de propietarios y del estímulo de la confianza en si mismos, para una causa eminentemente social y para el progreso del país".

"Con esta exposición, reconoce el Gobierno su deuda por este concepto con el trabajador de escasos recursos. Y puedo afirmar que no detendremos nuestros esfuerzos para saldarla, hasta tanto
la gran mayoría de ellos, sino todos, pueda dar expresión a la frase que el morador sueco de una
de estas viviendas, erigida en las afueras de la ciudad de Estocolmo, estampara en lo alto de su
puerta: Pequeña pero mía". Después de lo cual el Sr. Ministro volvió a su cómodo despacho y se
olvidó del morador sueco y del asunto.

Por su parte, el Intendente de la Capital, nos decía hace un año: "Demás estará agregar que el gobierno municipal de la Capital cooperará en esta obra en la medida y alcance de sus recursos y atribuciones". Y la Municipalidad, escasa de fondos, no ha tenido un solo centavo para destinar a la obra, aunque si le ha alcanzado el dinero para subvencionar con centenares de miles de pesos las audiciones del Colón, favoreciendo asi la educación artística de los millonarios argentinos. Solo los telones preparados para la presentación de un "ballet" costaron a las flacas arcas municipales la suma de \$70,000. I Todo sea por el arte!

A su vez el Gobernador de Buenos Aires expresaba: "Reaccionando contra estas negaciones y cumpliendo con la orientación nacionalista de mi gobierno, dentro de los conceptos de su filosofía política, enunciados en el último mensaje leído ante la H. Legislatura, concorde con nuestra tradición y nuestro destino, he encarado el problema de la vivienda obrera, demostrando una vez más el ansia de justicia social que ha dado impulso y vida al Gobierno de la Provincia de Buenos Aires, bajo la justa y ecuánime pasión de bién público, ejecutada en cumplimiento de superiores deberes de gobernante y como solución de un magno y candente problema argentino". Y después de esta magnifica tirada del Sr. Gobernador, "fuese y no hubo nada"

Ya sabemos de memoria los motivos: "vamos a hacerlo según los recursos que haya". Y resulta que para esto, nunca hay recursos. Si se trata de hacer edificios lujosos en un balneario, que cuestan 30 o 40 millones de pesos, el dinero necesario se encuentra. Si se quiere expropiar algún palacio para el uso de determinado círculo, la financiación se hace, Pero si se trata de construir algunas casas para gentes que se están pudriendo en madrigueras infectas, la plata no aparece por ninguna parte. Cabe, por lo demás, advertir que el ciudadano medio está dotado de cierta dosis de buen sentido. Y ese buen sentido le hace comprender, aunque no entienda un rábano de finanzas, empréstitos y otros tecnicismos, que en un país donde viven despreocupadamente señoras o caballeros distinguidos que gozan sin perturbación de rentas superiores a \$ 200,000 mensuales, y eso sin trabajar, no debe ser tan dificil hacer aunque sea una parte de lo que han realizado otros países poblados por habitantes esquimados por mil impuestos y en situación de quiebra completa.

Pero que nuestros lectores, que se inquietan por este problema, se tranquilicen; les prometemos formalmente publicar los discursos del próximo Congreso de la Vivienda.

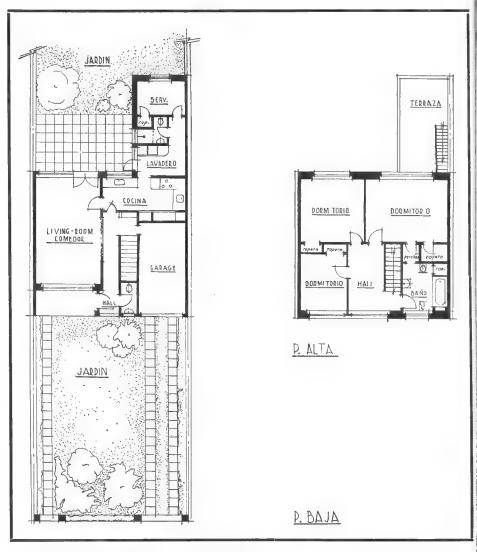
WALTER HYLTON SCOTT

SEPTIEMBRE 1940.

ARQ- CARLOS VILAR CASAPARA ALQU

El concepto acabado de "función", que ha presidido la renovación arquitectónica contemporánea, ha terminado con muchas ideas rutinarias y falsas tradiciones que trababan el libre desenvolvimiento del arte de edificar. Una de esas trabas era el criterio, erigido poco menos que en dogma, de la "dignidad" de la fachada sobre la que habían de estar, fatalmente, ubicados los locales de importancia.

Abandonado ya ese preconcepto, por poco racional y anticientífico, numerosos son los casos como el de esta vivienda, cuya distribución se estudia en función de la comodidad y salud del habitante. En este ejemplo se ve cómo se ha buscado dar al living en la planta baja y a dos dormitorios del piso de arriba, vistas hacia el noreste, que en este caso corresponde a la parte posterior del terreno. Por otra parte, el living da por su parte anterior sobre un jardín, lo que lo aleja de los ruidos de la calle.



Las plantas y la fachada de la casa situada en San Isidro (cerca de Buenos Aires, al norte). Es de propiedad del Sr. Hector Martinez Aldao

LAR EN SAN ISIDRO



SEPTIEMBRE 1940

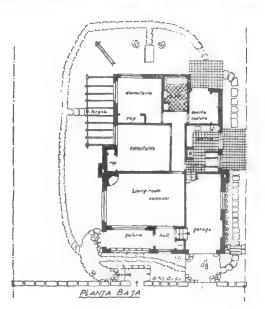


Una vista exterior

Esta casa se proyectó para un matrimonio con una hija. Consta de un gran ambiente destinado a living-room-comedor, dos dormitorios y una pieza de costura.

Se ha proyectado toda en una planta, excepción hecha del dormitorio de servicio, baño y lavadero, que se encuentran sobre el garage.

El techo es de tejas coloniales, parte de la fachada está revestida de madera y el revoque exterior es común pintado de color naranja; en cuanto a la carpintería es toda blanca.





ALTA

SEPTIEMBRE 1940

Ë N

M A R TIN E



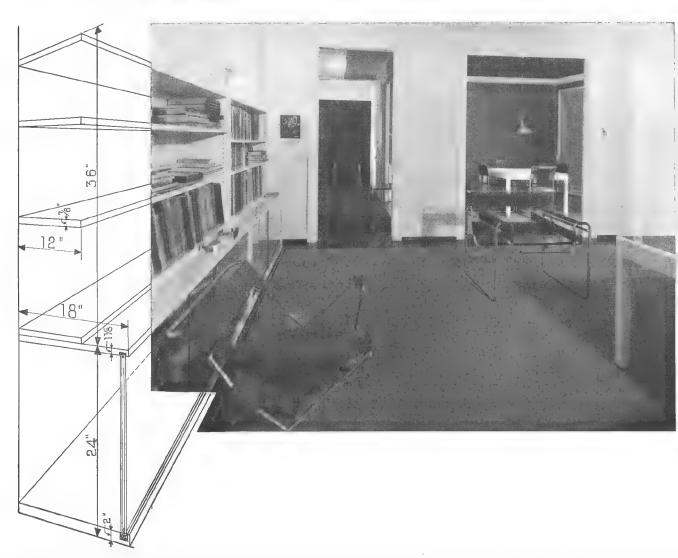


Otra visia exterior de la casa, situada en Martinez (cerca de Buenos Aires, al norte) y propiedad de la Sra. Anastasia Ch. de Gramajo

ARQ. WILLIAM MUSCHENHEIM

ALGUNAS DE

SUS



LIVING-ROOM EN UN DEPARTAMENTO. El carácter más notable de este ambiente, es el de sus sillas de acero, ejecutadas según dibujos del arquitecto. Han sido concebidas para proporcionar el mayor confort posible aún cuando carecen de tapiceria. A lo largo de una pared corre una estanteria regulable, abierta en la parte superior, y con puertas corredizas de vidrio en la de abajo. El dibujo que continúa la fotografía muestra las medidas de los estantes

Hay una naturalidad en los proyectos de William Muschenheim, arquitecto neoyorkino, que justifica plenamente la prominencia que ha obtenido no sólo entre los profesionales americanos, sino que ha dado a su nombre resonancia internacional. Sus ambientes son de una audaz simplicidad, de una absoluta utilidad y siguen líneas que, hasta hace poco, hubieran sido consideradas revolucionarias. Muschenheim sostiene que, mientras menos muebles hay en una habitación, tanto más cómoda es.

DECORACIONES EN NUEVA YORK



OTRO LIVING-BOOM. El ambiente puede ser dividido en dos mediante una certina. El soló cama es de madera pintada de bianco con cubierta de terciopelo negro y almohadones blancos, que se destacan contra un fonde color tomate. La cortina y las alfombras son tambien rojo tomate y la cubierta del piso, gris clara. Un gran espejo ocupa la pared alrededor de la chimenea

Naturalmente que esos aposentos apenas amueblados son luminosos, aireados, fáciles de limpiar y saludables.

Cabe agregar que el proyectista logra notables efectos por la combinación de brillantes colores en contraste. Muschenheim estudió en el extranjero, siendo discípulo de Behrens en la famosa Escuela de Arte de Viena, y su influencia puede notarse fácilmente en todos sus trabajos.



Foto Neopress

WILLIAM MUSCHENHEIM. — DORMITORIO. Dos camas[gemelas, convertidas durante el dia, mediante un cubrecama, en una sola unidad. Hay estanterias bajas a lo largo de las paredes, que suministran abundante espacio para guardar lo que se desee. Nótense los diferentes colores de las paredes; la de la izquierda es azul claro, el cielo raso y parte de los otros muros en gris y la pared sobre la cama, axul oscuro. En general prima el color axul



WILLIAM MUSCHENHEIM. — Otro dormitorio. Las camas, sin ningún ornamento, como deben ser. Muschenheim ha desterrado lo encajes y bordados de las cubiertas de lechos. Ambas camas tienen estantes en las cabeceras, los que proveen abundante espacio para libros, teléfonos y otras comodidades. Las obras de madera son blancas, las paredes de un azul claro con un dibujo muy interesante en uno de los paneles. El cubrecama de damasco azul. La alfombra gris

ARQ. E. JOLLY PEREZ CASA EN LA LUCILA

Esta casa ha sido construída para un matrimonio sin hijos. Se ha ubicado en planta baja la recepción, cocina y garage.

Debajo de la escalera principal se ha dispuesto un pequeño bar y próximo a éste hay una puerta de acceso al garage, para evitar la salida a la intemperie al sacar o entrar el auto. En la alcoba comedor se ha ubicado un placard con cajones especiales, forrados, para cubiertos y estanterías para loza.

Tanto el living-room como la alcoba están iluminados por grandes ventanas, orientadas al cuadrante NE., llevan celosías de enrollar, mosquiteros a guillotina y rejas.

En la fachada posterior está ubicada la escalera de servicio que da a un office, que es a la vez cuarto de lavado y planchado, con un amplio placard y tabla de planchar embutida.

Por la escalera del living-room llegamos al palier del piso alto donde están ubicados los dos dormitorios y el baño principal. Estos ambientes están dotados de amplios placards, dispuestos interiormente de acuerdo a su función.

El dormitorio del frente se comunica con una pequeña terraza, con jardineras para motivos florales, ubicada sobre parte del garage.



El palier se comunica con las dependencias de servicio; éstas son amplias y bien iluminadas.

Todos los ambientes principales y el dormitorio de servicio tienen calefacción central. Hay además en el living-room una chimenea decorativa de fuego abierto hecha totalmente con ladrillo refractario y repisade viraró.

El aspecto exterior no responde a un estilo determinado, asemejándose al cottage inglés. La cubierta debió ser de tejas planas tipo normando o de pizarras, pero por razones de economía se eligió la teja tipo Marsella.

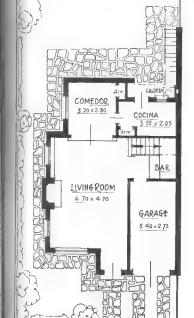
Debido a la estrechez del terreno ha sido necesario el muro medianero, lo que sin duda resta atractivo al conjunto

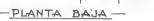
Las paredes son de ladrillo común aparente, excepto las que miran al sud y parte del frente, que han sido convenientemente revocadas. Algunos dinteles de ce mento se han dejado a la vista con el objeto de evitar la monotonía del ladrillo; con ese mismo objeto todas las aberturas han sido pintadas de blanco.

Los pisos de la planta baja son de mosaicos graníticos, lustrados con plomo, de distintos tipos según la importancia de los ambientes. Los dormitorios y e palier de la planta alta están solados con mosaicos de parquet de madera de roble.

La fachada de la casa ubicada en La Lucila, en los alrededores del norte de Buenos Aires. Pertenece al Sr. Horacio V. López









- PLANTA ALTA -

-Escala 1:100-

Una vista del living-room con chimenea en ladrillos refractarios y mesilla de viraró

CASA DE DEPAR



Vista parcial del salón de espera en planta baja, mirando hacia el jardin. Piso y paredes de mármol botticino, dressior de fierro forjado con tapa de mármol verde de Grecia



Vestibulo de entrada, piso y paredes de mármol botticino; jardinera con espejos de 6 metros de longitud. La casa está ubicada en Rodriguez Peña 1960

TAMENTOS

Consecuente con lo que expresara en otras oportunidades, he vuelto a construir una casa de pisos cuyas características se repiten, tomando como base un pequeño departamento construído por mí hace doce años, en la calle Paso 185 y 155 de esta ciudad.

Consiste en agrupar la recepción con los dormitorios, dando así la impresión de amplitud, suprimiendo corredores y pasajes y colocando la cocina, office y dependencias de servicio fuera de la parte principal de la vivienda.

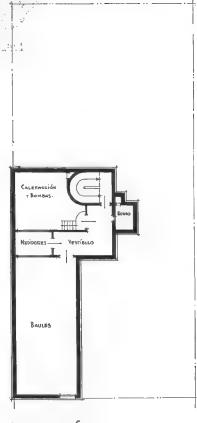
Las ventajas que reporta esta distribución son muy grandes, porque se suprimen prácticamente todos los rincones oscuros, se facilita en mucho la circulación y se ahorra un gran espacio de superficie cubierta.

No siempre se puede adoptar la solución apuntada, porque en la mayoría de los casos el terreno angosto no lo permite; entonces para desarrollar la planta con las comodidades que ofrece la presente, es necesario recurrir al sistema de colocar la recepción adelante, la cocina, office y departamento de servicio en el centro y la parte de dormitorios al fondo, unida a la recepción por medio de un corredor largo. No voy a hacer el análisis de esta planta, que tiene muchos adeptos; pero es evidente que tiene un punto débil: la luz en el centro del edificio resulta forzosamente deficiente.

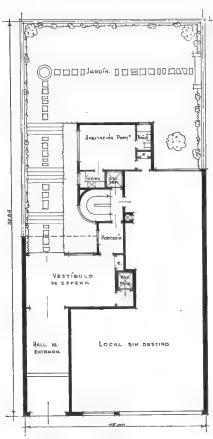
En nuestro caso, el terreno tenía una superficie aproximada de 500 metros cuadrados y se han ocupado con la construcción aproximadamente 280; el resto ha quedado como un solo patio, lo que significa la máxima previsión posible para asegurar el aire y la luz.

Todas las demás características del edificio podrán apreciarse en las plantas y fotografías que ilustran esta nota,

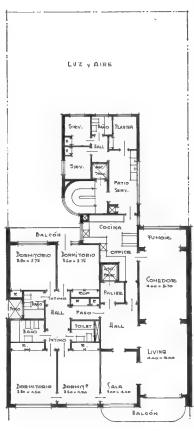




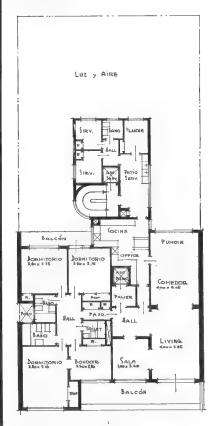
PLANTA DEL SOTANO.



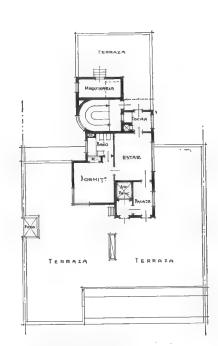
PLANTA DEL DISO BAJO.



PLANTAS DEL 1: AL 7: PISOS .



PLANTA DEL 8º Piso.



PLANTA DEL 9º Piso.



ING. LEON N. WEISSMANN. Casa de departamentos. Las plantas



Jardín del fondo. En primer plano, iuente rústica. Al fondo la segunda fuente que vierte las aguas en la primera por medio de un hilo de agua que cae en forma de cascada. Dicho jardín está elevado 3 metros sobre el nivel de la calle



ING. LEON N. WEISSMANN. Casa de departamentos. La última escalinata del jardin y vista parcial del mismo



ING. LEON N. WEISSMANN. Casa de departamentos. EN ESTA PAGINA, Arriba, dormitorio en el departamento ocupado por el Sr. Jacinto Moss: Abajo, terraza jardin en la azotea, y vista de una cocina equipada con cocina eléctrica Flamex. EN LA PAGINA DE ENFRENTE, dos vistas del living room en el departamento ocupado por el Sr. Jacinto Moss







ARQ. ALBERTO RODRIGUEZ ETCHETO DOS CASAS ADYA



El frente de las casas, propiedad de los Bres. Carlos Facio y José Luis Pereyra Lucena

Se trataba de proyectar dos casas adyacentes, en terrenos cuyo fondo está orientado al Este, de manera que formara un solo block. e incluyendo una de ellas tres dormitorios y dos baños y la otra cuatro dormitorios y dos baños, amén de los locales complementarios.

Se ha aprovechado la barranca existente en el terreno, socavándose en la misma el garage y la entrada, así como los dormitorios de servicio y lavadero que se ventilan por un patio tipo inglés, que sirve a su vez para tender la ropa.

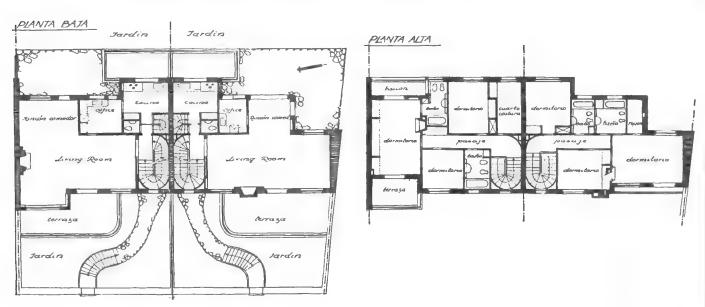
En cada casa la recepción se ha desarrollado en un solo gran ambiente, ubicándose el comedor en un rincón del mismo. Este local resulta muy alegre, pues da hacia el fondo a un bonito jardín y al frente sobre una gran terraza que se puede apreciar en fachada y desde la que se goza de la vista de los jardines circundantes.

CENTES EN BELGRANO

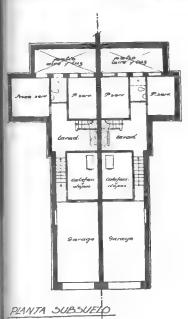


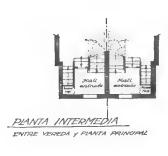


ARQ. ALBERTO RODRIGUEZ ETCHETO. Dos casas adyacentes en Belgrano. Living-room; piso de mosaico chiampo, muros y cielo raso de revoque fino, chimenea de mármol negro de Bélgica. A la izquierda, el rincón comedor









ARQ. ÁLBERTO RODRIGUEZ ETCHETO. Dos casas adyacentes en Belgrano; el rincón comedor; con vistas sobre el jardín

El estilo adoptado para la fachada es el georgian americano, con elementos muy estilizados. La fachada es de ladrillo a la vista, blanqueado. Los interiores son completamente lisos, con pinturas murales al óleo mate.

MIGUEL M. IBARRA

DECORACION DE UN SALON DE TE Y BAR

El salón de té, cuya decoración se muestra en estas páginas, ocupa un local de tamaño reducido. Por esa causa era aconsejable aprovechar el subsuelo, como se hizo, el cual se unificó con el local principal situado en planta baja, mediante el recurso de la continuidad de los elementos decorativos. La fantasía de éstos, el colorido y moblaje, responden al fin de imprimir al conjunto un carácter de feminidad, que el decorador creyó conveniente teniendo en cuenta el destino y ubicación del local y la probable afluencia de clientela en la que predominaría el elemento femenino.





EUn rincón del salón de la planta baja

Detalle de la fachada; motivo de vidrio bajo vidriera; ventilación e iluminación graduables del subsuelo



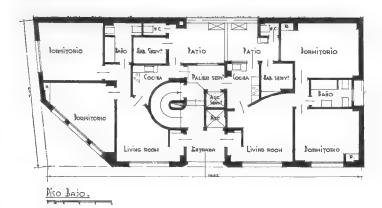
Conjunto de la fachada

Un rincón del salón del subsuelo

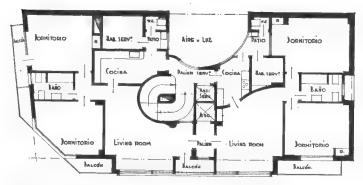


Mostrador del bar y una de las entradas

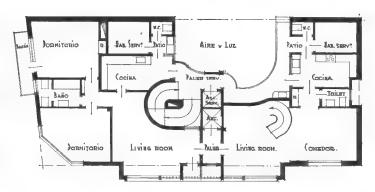




ARQ. ROSENDO R. MARTINEZ C A S A



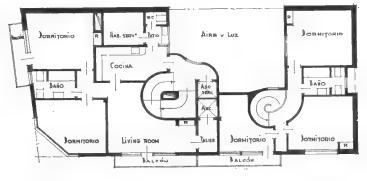
1: 2: 3: 4: , 5: Pisos .



8º Piso.

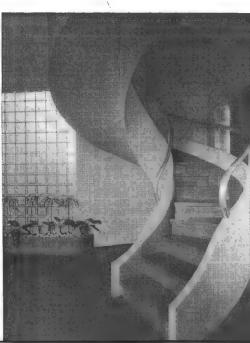


6° y 7° Pisos.



9: Piso .





DE DEPARTAMENTOS

El edificio se levanta en la esquina de las calles Rivadavia y Hortiguera, sobre un terreno de forma algo irregular, cuyo lado menor está orientado al norte (Rivadavia) y el mayor al oeste. De las plantas que reproducimos, solo deseamos hacer notar que uno de lo departamentos abarca el 8º y 9º pisos, con la recepción abajo y los dormitorios arriba. En cuanto a la fachada, queremos añadir que se ha utilizado, con mucha eficacia, el color, para romper con la monotonía de los frentes extremadamente uniformes. Construido por Pedro S. Nadal



Las fotografías muestran dos aspectos de las fachadas y la escalera interna que une el 8º con el 9º piso



CASA EN

Foto Hedrick Blessing

Paredes exteriores de piedra, techo de cedro rojo, carpinteria de madera. Escaleras de arce. Pisos de roble rojo en living y dermitorios y de linóleo en la cocina y baños



PINE LAKE, INDIANA - ESTADOS UNIDOS AROS. SCHWEIKHER BILLAME

Un techo enorme, que recuerda las líneas de los cottages de algunos países europeos, indica la libertad con que los arquitectos han encarado este proyecto, Sin embargo esta aparente adhesión a lo tradicional, está negada por algunos detalles vigorosos, como la ubicación del baño y la cocina sobre el gran bay-window de la parte posterior, la amplia superficie de vidrio de uno de los extremos del living-room y el ventanaje en general. La casa ocupa la parte más alta de un lote grande con declive irregular, y da frente al sudeste.

Como se ve en una de las fotografías, se sacó ventaja del desnivel para colocar el garage bajo el estudio. También en las fotografías se ilustra el uso de vidrio en los costados de las buhardillas para dar más luz a los dormitorios. El costo de la construcción es de alrededor de 14.500 dólares.

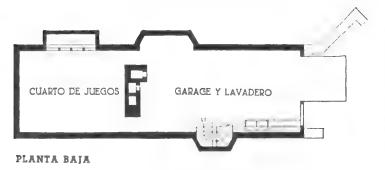






ARQS. SCHWEIKHER Y LAMB. Casa en Pine Lake, Indiana. Estados Unidos

Fetos Hedrick Blessing







ARQS. SCHWEIKHER Y LAMB. Casa en Pine Lake, Indiana, Estados Unidos. Propiedad del Sr. Ralph C. Guenther. Un rincón del estudio



SEGUNDO PISO

UNA NUEVA SECCION SOBRE LUMINOTECNICA

En el número anterior hemos detallado la iluminación del hogar, correspondiente a la entrada y parte del "hall", que completaremos ahora, para ir continuando con la descripción de los demás ambientes.

En la fig. 1, se aprecia la iluminación de un "hall" pequeño, en el cual la luz proviene de una bóveda lumino-



Fig. 1

sa, que lleva suspendida en el centro una copa metálica ocultando en su interior una lámpara de adecuada potencia; distribuye la luz uniformemente en todo el ambiente, cumpliendo así la doble función de iluminar el "hall" eficientemente y de servir de motivo arquitectónico singularmente agradable.

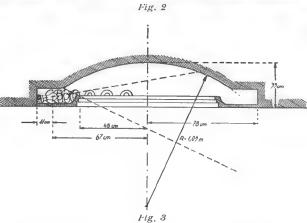
Living-room: El "living-room" de una casa familiar debe reunir las condiciones de adaptabilidad para la variedad de ocupaciones para las cuales sus moradores lo utilizan simultáneamente, como ser para la lectura, reuniones, juego de brigde, etc. La solución del problema de iluminación depende naturalmente del tamaño del ambiente y la disposición de los muebles, ventanas, etc., pero, en todo caso, esta solución debe responder a tres condiciones principales:

10) La iluminación general debe ser adecuada.

- 20) Debe considerarse una buena iluminación funcional, complementaria de la general.
- 30) Debe crearse un ambiente agradable, dando sensación de bienestar general.

El problema se reduce entonces a dos consideraciones importantes: primero, la provisión de una iluminación general que sea suficiente también para la lectura ocasional, y segundo, la de fuentes de luz funcional fijas o transportables de un lugar a otro.



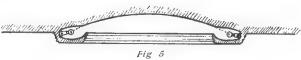


En las ilustraciones que se detallan a continuación, se observan las diferentes soluciones que pueden presentarse para la buena iluminación del "living-room".

La fig. No 2 muestra la iluminación de un "living-room", realizada en base a una bóveda luminosa circular de un metro de diámetro, cuya forma constructiva se detalla en la fig. No 3. Esta bóveda luminosa contiene lámparas de 65 Dlm., 57 Watt, colocadas en reflectores de 12 cm. de diámetro, separadas entre sí (distancia entre filamentos) 25 cm.







En la fig. No 4 se ve una cúpula elíptica de luz indirecta, cuyo detalle constructivo se observa en la fig. No 5. La fig. No 6 presenta una bóveda de luz indirecta, iluminada desde dos falsas vigas, cuyo detalle constructivo se indica en la fig. No 7.

La fig. No 8 nos ilustra un rincón del "living-room" iluminado por medio de una franja de luz indirecta (detalle constructivo de la misma se ve en la fig. No 9).

La fig. N∘ 10 nos muestra la iluminación obtenida por una garganta luminosa colocada en un ángulo del ambiente. En la fig. N∘ 11 se presenta un proyecto moderno



Fig. 6

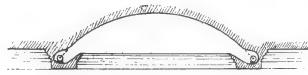


Fig. 7

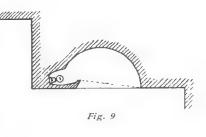
en base a una iluminación indirecta, proveniente de un artefacto de pie, en una habitación ya construída y en la que no es posible realizar obras que afecten la mampostería.

ILUMINACION LOCAL DECORATIVA DEL "LIVING-ROOM"

La iluminación local o complementaria de cuadros, detalles decorativos, flores, etc., por fuentes de luz invisibles, aumenta la satisfacción estética que emana de su



Fig. 8





Ftg .. 10



Fig. 11

contemplación, como también lo consigue un buen artefacto de pie o de mesa emplazado con criterio ornamental, contribuyendo al mismo tiempo esta iluminación individual conjuntamente con el alumbrado general, a aumentar el efecto luminoso total del ambiente.

Huminación de cuadros

Normalmente se aplican tres métodos de iluminar cua-

- Por un reflector adecuado, fijado encima o debajo del cuadro.
- 29) Por medio de proyectores pequeños.

30) Ocultando la lámpara detrás de travesaños u otras características arquitectónicas del ambiente.

Reflectores

Existen 3 6 4 tipos de estos reflectores eficientes y bien probados, especialmente construídos para este propósito y que están a la venta (obsérvese un ejemplo en la fig. 12). En la fig. No 13 se detalla la parte constructiva que consiste en una canaleta metálica provista de un reflector interior y que tiene cabida para una o más lámparas tubulares. El reflector se aplica a la pared encima del cuadro o se fija en la parte superior del marco mismo. La separación de la pared depende de la profundidad del cuadro a iluminar. Es lógico, que para que la luz alcance el fondo del cuadro, el artefacto deberá distanciarse más de la pared. Tratándose de cuadros de mayor tamaño y para que la luz total sea lo más uniforme posible, es ventajoso duplicar en ciertos casos el sistema de iluminación, introduciendo un reflector similar que proyecte la luz desde el marco inferior, de modo que el cuadro sea iluminado desde arriba y abajo.

Existen ciertas dificultades que hay que evitar cuidadosamente en la iluminación de cuadros; debido a la gran variedad de tamaños — dimensiones y espesor de los marcos, etc. — es difícil establecer reglas exactas. Cada caso deberá ser tratado por separado de acuerdo al tamaño natural del encuadre y la posición en que se ha de colgar.



Flg. 12

Si el cuadro tiene una superficie de vidrio o si la tela ha sido barnizada, existe siempre el riesgo de ver reflejada la imagen de la luz proveniente del artefacto o la lámpara misma. Generalmente esto sólo se divisa cuando se está cerca del cuadro, pero la existencia de esta reflexión distrae mucho de la efectividad de la iluminación.

En todos los reflectores para la iluminación de cuadros adecuadamente construídos, existen, por ello, una especie de celosías de metal, las que mientras no obstruyen el haz de luz que cae sobre la superficie del cuadro, previene la posibilidad de ver una imagen reflejada sobre la misma e imposibilitan casi por completo de ver el interior del reflector.

Con un poco de habilidad, estos reflectores pueden ser coloreados o pintados del color del marco o de la pared, para pasar lo más disimulados posible.

Este método es muy económico, ya que el costo del equipo es pequeño y el gasto de la instalación insignificante. En ello también se emplean lámparas tubulares de tipo standard que son eficientes en el uso y baratas para reemplazar.

Proyectores

Estos son de aplicación reciente y ofrecen grandes posibilidades. El proyector es más bien una pequeña linterna mágica que envía un haz de luz sobre el cuadro (ver fig. 14). El haz de luz puede ser en focado o concentrado de tal manera que el área abarcada del cuadro coincida exactamente con la forma del cuadro, sin pasar los límites del marco. No es necesario fijar el proyector al cuadro; se lo puede emplazar en la parte opuesta o en la cornisa y hasta en el cieloraso. Es esencial que el proyector sea escondido de la vista y, por lo tanto, su uso se limita a las piezas donde existe esa posibilidad.

Instalado debidamente, presenta el método más efectivo de iluminación de cuadros: como no hay artefactos visibles, el cuadro es iluminado desde una fuente no aparente y el efecto se aproxima mucho a la iluminación normal con luz diurna.

La instalación de esta clase de iluminación debe ser efectuada por personas que posean experiencia, ya que hay que resolver en cada caso varios problemas satisfactoriamente, como, por ejemplo, el acceso al proyector para la reposición de lámparas, ajuste del enfoque o dirección, para evitar reflejos visibles de la fuente luminosa sobre el vidrio o la superficie barnizada del cuadro.

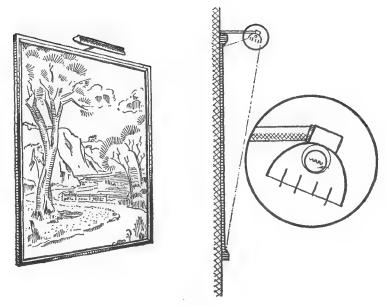


Fig. 13

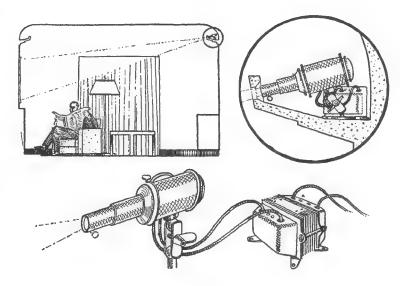


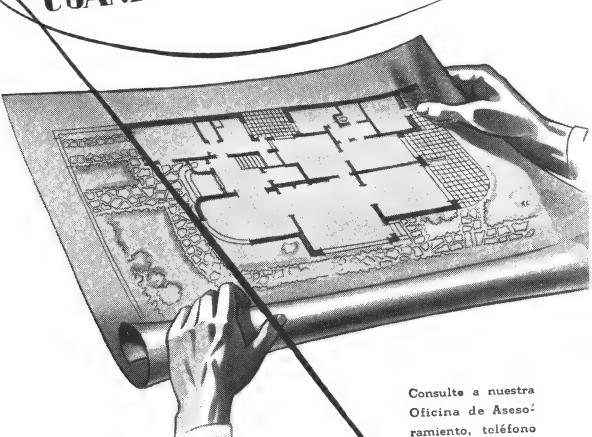
Fig. 14

Lámparas ocultas

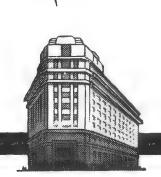
Este método es posible únicamente si el cuadro está colgado en la pared que está cerca de un travesaño o algún motivo arquitectónico del cielorraso, o en un nicho con algunas proyecciones, detrás de las cuales se pueden disimular las lámparas tubulares comunes,

Es evidente que sólo pueden fijarse nórmas generales para esta clase de iluminación, en el sentido de aprovechar las características arquitectónicas de los ambientes utilizables para ese fin o también para la iluminación de detalles decorativos, gobelinos, flores, etc.





Recuerde que, gratuitamente y sin compromiso alguno para Ud., nuestros técnicos especializados le ayudarán a resolver cualquier problema relacionado con la electricidad, en sus aplicaciones térmicas y lumínicas, así como al acondicionamiento de aire y a la refrigeración.



interno Nº. 20



COMPAÑIA ARGENTINA DE ELECTRICIDAD S. A.

Av. Pte. R. Sáenz Peña 812

U. T. 34, Defensa 6001



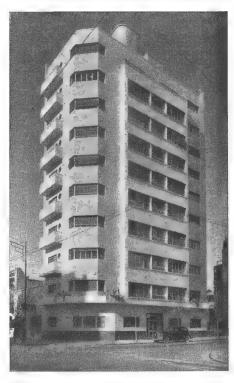
A.MILANO

MUEBLES deACERO para cocinas, offices y cuartos de baño.

En casi todas las obras en construcción colocamos nuestros muebles de acero, que se prefieren por sus ven-tajas de fabricación y esmerada terminación

PICHINCHA 1731 - 47 U.T. 23 - B. Orden 0758 Casimiro A. Schang

OLLEROS 2347



Edificio: Rivadavia y Hortiguera

PEDRO S. NADAL

CONSTRUCTOR

ha tenido a su cargo la construcción del edificio Rivadavia y Hortiguera, proyecto del Arq. Rosendo R. Martínez

CATAMARCA 1285/87 U. T. 45 - 4694

BUENOS AIRES

BOZZI HERMANOS

Obra Teodoro García 1950/60 Arg. A. Rodriguez Etcheto

MOSAICOS y Escaleras de mármol reconstituído

Av. CENTENARIO 3525

U.T. 71 - 5827

Instalaciones de calefacción central a vapor, de baja y alta presión, aire y agua caliente

Quemadores de petróleo. Agua caliente central

F. ORTELLI &

OBRA: EDUARDO COSTA entre Perú y Alfaro (ACASSUSO)

En esta obra se realizaron los trabajos de Calefacción y Agua caliente COMPETENCIA

Oficina técnica HOLMBERG 3257 U. T. 51 - Urquiza 0304

Señor Profesional: OFREZCA LA PROTECCION CIENTIFICAMENTE PERFECTA PARA LOS ALIMENTOS INSTALANDO REFRIGERADORES A GAS



COCINA *

REFRIGERACION ★

AGUA CALIENTE

★ CALEFACCION



Sr. Arquitecto

Nuestros laboratorios atenderan gustosamente consultas sobre cualquier clase de pintura.

Fabricamos un tipo de pintura para cada uso.

ABELES & A

CRESPO 2759

U, T. 61-0071



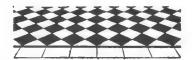


MOSAICOS

MARTIN E. QUADRI

Fundada en el año 1874

Chubut 160 Altura Corrientes 4700 (Lindando con el P. Centenario) U. T. 60, Caballito 0301 - 2564 Coop. Tel. 988, Oeste



Las copias de planos del edificio cine Normandie fueron confeccionadas por

> LA OTO ARGENTINA

Rivadavia 751 Buenos Aires U. T. 34, Defensa 2964 y 3572

CATTANEO

CORTINAS DE ENROLLAR

PROYECCION A LA VENECIANA SISTEMA AUTOMATICO

"8 en 1"

PERSIANAS INTERIORES
PLEGADIZAS

VENTILU XII

Exposición y Ventas
GAONA 1422 - U. T. 59-1655

FABRICAMOS Arañas, Faroles Apliques, Morrillos Herrajes, Rejas etc.

Se efectuan trabajos sobre cualquier dibujo.



HERRERIA ARTISTICA FORJADA

LUIS PEDROLI

SINCLAIR 3151

U. T. 71 - 1783

Premiada en varias Exposiciones

CORREOS NEUMÁTICOS



Simon, Leisse y Cia.

GARAY 737

U. T. 23 - 3258



IMPORTACION DE PAPELES Y TELAS
Artículos para dibujos en general

DESALVO Hnos. Sucesores de S. Casagrande

B. de Irigoyen 276 U. T. 37 - Riv. 0231 ..., 38 Mayo 4647

Ferro Prusiato -Galato y Sepia.

PINTURERIA Y PAPELERIA DEL NORTE

Variado surtidu de papeles pintados. Las últimas novedados

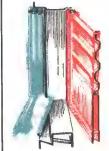
TEKKO y SALUBRA

Vicente Biagini y Hnos.

Paraguay 1126 U.T.41, Plaza 2425 Suenos Alrei El agua caliente más barata se la proporciona el calentador para baño



Fábrica: GALLO 350 Exposición: LIBERTAD 120



HERRERIA ARTISTICA CARPINTERIA METALICA BRONCERIA ARTISTICA

Establecimientos Metalúrgicos

L U I S A. Q U E S T A
POTOSI 3736/44 - U. T. 62, Mitre 2852

GUIA PROFESIONAL

Calefaccion	CARPINTERIA Decoraciones, Envarillados, Molduras, Cortinas enrolla- das de madera Celosias con parantes de hie- rro y tablillas de madera, Patente No 45,439. Benjamín Soncini AVENIDA LA PLATA 1557-61 U. T. 60. Caballito 4889 - Buenos Aires	Decoradores	Marmoleria
D. Fortunato & Cía. INSTALACIONES DE CALEFACCION En todos los Sistemas y Anexos Instalaciones de quemar petróleo Lugones 3519 U.T. 51 Urq. 4604 BUENOS AIRES	ESTABLECIMIENTOS SALA Carpintería Metálica Herrería Artística Alejandro M. Cervantes 2548-54 U. T. 59 - 4911 Buenos Aires	Decoración de interiores arquitectura Angel di Baja BUSTAMANTE 884 U. T. 62, Mitro 6070	MARMOLES Erminio Celsi & Cía. R. de Janeiro 631 esq. Díaz Vélez U. T. 60 Caballito 1840 Buenos Aires
Calefones	Constructores	Gaston Parent Especialista en decoraciones, tapiceria, estores, cortinas, cortinados, caminos, tapizados de muebles y toldos. Tucumán 1150 U T. 35-2593	Pintores
SUPERCALEFONES Y COCINAS A GAS Seguros - Sólidos Económicos Exposición y Ventas: CORDOBA 1068 Bs. Alres U. T. 41 Plaza 1354	Luis V. Migone Ing. Civil Empresa Constructora Arenales 2428 U. T. 44-9119	ELECTRICIDAD	Roberto Soriano Empresa de Piniura y Decoraciones Alberti 28 U.T. 47-0819
Carpinteria y Herreria	José Oettel e Hijos Empresa de Construcciones Sarmiento 4470 U. T. 54, Darwin 5318	Instalaciones Eléctricas Campanillas — Fuerza Motríz Teléfonos Francisco Espósito Congreso 5425 - Bs. Aires U. T. 51 - 5100	Vidrios y Cristales
Carpintería Mecánica César Stringa e Hijos CAMARONES 2840-44 U. T. 59, Paternal 3258	Ing. E. y E. Maurette Empresa Constructora C. Pellegrini 1263 U.T. 44-1001	Victor A. Cazzaniga Contratista de obras eléctricas ALMIRANTE BROWN 1375 U. T. 21 - 0594	Vidrios - Cristales - Espejos MIGUEL CARONE Cristales para Automóviles - Ojos de Buey para Vapores - Marcos - Cuadros Provisión y Colocación de Vidrios en Obras Brandsen 281 - U.T. 26-2899 Buenos Aires
Carpintería Artística de Obras D'ALVIA Hnos. Instalaciones, Decoraciones y Per- sianas de enrollar, Especialidad en Trabajos Artísticos 1455 Guevara 1459 - U. T. 54 Darwin 0392 Altura Triunvirato al 3000 Bs. Aires	Arq. Juan F. Lazzati EMPRESA CONSTRUCTORA CARPINTERIA MECANICA Famatina 3399 U.T. 61-0763 Adrogué F.C.S. U.T. 107	Escultores	Vitraux
Miguel Quatraro Carpinteria Ebanisteria INSTALACIONES, DECORACIONES, MUEBLES Avda. TRES CRUCES 4048-52 U. T. 50 Devoto 3969 - B. Aires	Luis Camporino e Hijo Empresa Constructora Av. R. Saenz Peña 547 U. T. 33, Avda. 7181	Alejandro Paladini Estufas, Esculturas y Frentes Morón 2655 U. T. 63-8552	Miguel Casanova e Hijos Vitraux D'Art En todos los estilos Rivadavia 2260 U. T. 47 - 2475





- CEMENTO PORTLAND "LOMA NEGRA"
- CEMENTO BLANCO "ACONCAGUA"
- CAL HIDRATADA MOLIDA "CACIQUE"
- AGREGADOS GRANITICOS

INDUSTRIA GRANDE

LOMA NEGRA S. A. Moreno 970 • Buenos Aires



COLOMBO & Cía.

Santa Fé 3237 U.T. 71, Palermo 8009

En la obra Rodriguez Peña 1960 del Ingeniero León Weissmann, han instalado la: CALEFACCION CENTRAL CON QUEMADOR DE PETROLEO Y SERVICIO DE AGUA CALIENTE CENTRAL

Obra Rivadavia y Hortiguera Arg. Rosendo R. Martinez

> Ia CARPINTERIA METALICA HERRERIA ARTISTICA y EQUIPOS DE COCINA fueron encargados a

PRIETO & COLALILLO

OLAYA 1371

U. T. 54 - 2268

El personal obrero del edificio Rodriguez Peña 1960 del Ing. León Weissmann, que se pública en este número, fué asegurado contra accidentes del trabajo en

La Comercial de Rosario

Casa Matríz ROSARIO - Córdoba y Boulevard Oroño

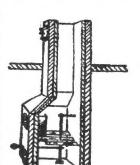
Suc. BUENOS AIRES - Av. R. S. Peña 1110, 2º piso
U. T. 35, Libertad 1095
U. T. 35, Libertad 7806

La construcción de la obra Anchorena 422 La Lucila F. C. C. A., proyecto del Arquitecto E. Jolly Pérez, que se publica en este número, ha sido realizada por el técnico constructor

Francisco Kleinsek

M. SASTRE 4363

U. T. 50 - 0277



LA TECNICA INDUSTRIAL

Ing. JUAN BOHOSLAVSKY

INSTALACIONES DE CALEFACCION CENTRAL

A VAPOR Y AGUA CALIENTE

Incinerador de Basuras "ROSTA" Patente No. 32741
INSTALACIONES DE SERVICIOS DE INCENDIO

Escritorio: BOLIVAR 368

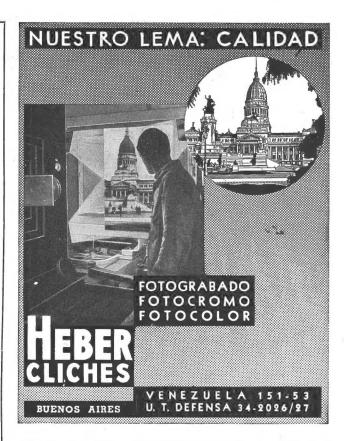
U. T. Avda. (33) 5266

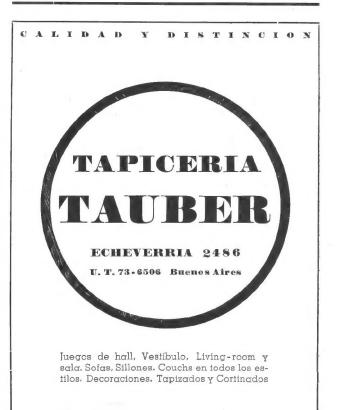


¿ Se casaría Vd. con una persona que no conoce?

Usted no puede ni debe hacer las cosas a ciegas. Por la misma razón, tampoco adquirirá usted un objeto cualquiera sin conocer su índole. La propaganda al difundir las cualidades de un producto o servicio, ilustra y quía en su elección.









IMP. TAUBER

PERFECCION



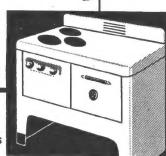
"Construya siguiendo el ritmo de la época"

instale en sus obras

COCINAS ELECTRICAS

y asegurará el éxito de su renta

No ocupan espacio - No requieren instalaciones especiales







DE ELECTRICIDAD

SAN JOSE 180 - U. T. 35- Liberted 5451

